Anleitung\_PET\_32\_4257875:\_ 28.01.2009\_ 14/30 Uhr Seite 1

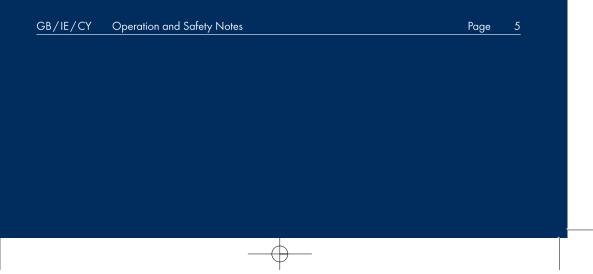


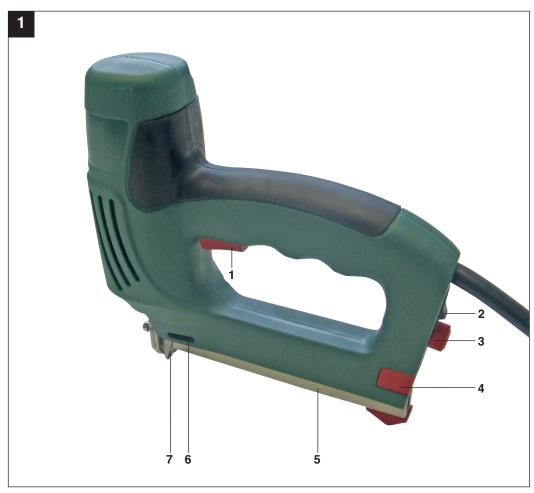


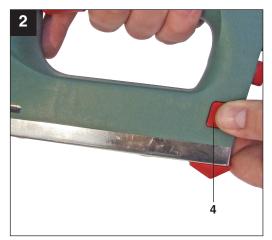


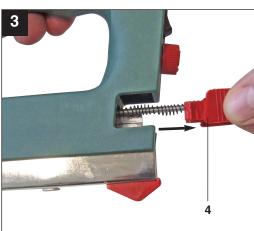
GB (E) CY

Before reading, unfold the page containing the illustrations and familiarise yourself with all functions of the

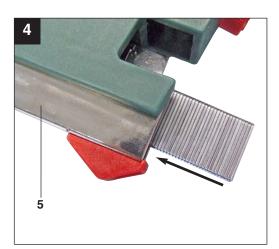


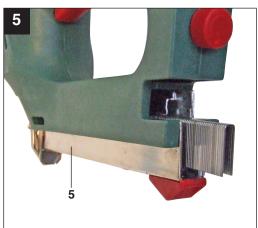


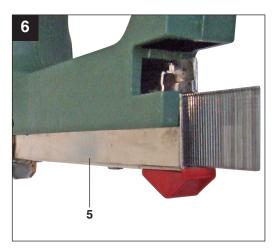


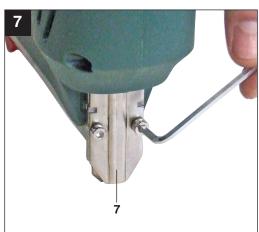


3











Ta	Page	
1.	Introduction	7
	Safety instructions	
3.	Layout	9
4.	Items supplied	10
	Intended use	
6.	Technical data	10
	Before starting the equipment	
8.	Starting up	11
9.	Replacing the power cable	11
10	. Cleaning, maintenance and ordering of spare parts	11-12
11	. Disposal and recycling	12
12	. Declaration of conformity	13
	. Warranty Certificate	

The reprinting or reproduction by any other means, in whole or in part, of documentation and papers accompanying products is permitted only with the express consent of ISC GmbH.

Technical changes subject to change





"Caution - Read the operating instructions to reduce the risk of inquiry"



## Wear ear-muffs.

The impact of noise can cause damage to hearing.



# Wear a breathing mask.

Dust which is injurious to health can be generated when working on wood and other materials. Never use the device to work on any materials containing asbestos!



## Wear safety goggles.

Sparks generated during working or splinters, chips and dust emitted by the device can cause loss of sight.

## 1. Introduction

#### **△** Important!

When using equipment, a few safety precautions must be observed to avoid injuries and damage. Please read the complete operating manual with due care. Keep this manual in a safe place, so that the information is available at all times. If you give the equipment to any other person, give them these operating instructions as well. We accept no liability for damage or accidents which arise due to non-observance of these instructions and the safety information.

# 2. Safety instructions

#### **△ CAUTION!**

Read all safety regulations and instructions.

Any errors made in following the safety regulations and instructions may result in an electric shock, fire and/or serious injury.

Keep all safety regulations and instructions

Keep all safety regulations and instructions in a safe place for future use.

The term "electric tool" used in the safety regulations refers to electric tools operated from the mains power supply (with a power cable) and to battery operated electric tools (without a power cable).

## 1. Workplace safety

- Keep your work area clean and well illuminated. Untidy or unlit work areas can result in accidents.
- Do not use this tool in a potentially explosive environment containing combustible liquids, gases or dust.
   Electric tools generate sparks, which can in turn ignite dust or vapors.
- Keep children and other persons away from the electric tool while it is being used.

Allowing yourself to get distracted can cause you to lose control of the tool.

#### 2. ELECTRICAL SAFETY

- The tool's connector plug must be able to fit into the socket outlet. Do not modify the plug in any way! Do not use adapter plugs in conjunction with electrically grounded tools.
  - Unmodified plugs and matching socket outlets reduce the risk of an electric shock.
- Avoid touching grounded surfaces, such as those of pipes/tubes, heaters, cookers and refrigerators.
  - There is an increased risk of getting an electric shock if you are electrically grounded.
- Keep the tool away from rain and moisture/wet conditions.
  - Penetration of water into an electric tool increases the risk of an electric shock.
- Do not use the cable to carry the tool, hang it up or pull the plug out of the socket. Keep the cable away from sources of heat, oil, sharp edges and moving tool parts.
  - Damaged or tangled cable increases the risk of an electric shock.
- If you intend to use an electric tool outdoors, ensure that you only use extension cable that is approved for outdoor applications.
  - Using extension cable that is approved for outdoor applications reduces the risk of an electric shock.
- If operation of the electric tool in a damp environment can not be avoided, use a earth-leakage circuit-breaker.
   The earth-leakage circuit-breaker reduces the risk of an electric shock.

## 3. PERSONAL SAFETY

- Be alert, work conscientiously and exercise appropriate caution when using the electric tool. Do not use the tool if you are tired or are under the influence of drugs/medication or alcohol.
  - One moment of carelessness or lack of attention when using the electric tool can cause serious bodily injury!
- Always wear personal protective equipment (PPE), including safety

#### goggles.

Wearing personal protective equipment such as a dust mask, non-slip footwear, protective headgear and ear muffs (depending upon the type of electric tool and the particular application) reduces the risk of sustaining injury.

 Make sure that the tool cannot start up accidentally. Ensure that the electric tool is switched off before you connect the tool to the power supply and/or insert the battery, or pick up or carry the tool.

Physically touching the switch with your finger when carrying the tool or connecting the tool to the power supply switched on can lead to accidents.

- Remove adjusting tools/wrench(es) prior to switching on the power tool.
   A tool or wrench that is positioned inside a rotating power tool part can cause injury.
- Avoid abnormal working postures. Make sure you stand squarely and keep your balance at all times.

This way, you will be able to have better control over the tool in unexpected situations.

 Wear suitable clothes. Never wear loose fitting clothes or jewelry. Keep hair, clothes and gloves away from moving parts.

Loose clothing, dangling jewelry and long hair can be caught by moving parts.

 If dust extraction and dust collection devices can be mounted, ensure that these are connected and are properly used.

The use of a dust extraction system can reduce the danger posed by dust.

- 4. Using the treatment of electric tools
- Do not overload your tool. Only use suitable electric tools to perform your work.

Using the right electric tool allows you to work better and safer within the tool's quoted capacity

range.

 Do not use an electric tool whose switch is defective.

- An electric tool that no longer can be switched on or off is dangerous and must be repaired.
- Pull the plug out of the socket and/or remove the battery before making any adjustments to the tool, changing accessories or put the tool down.
   This precaution eliminates the possibility of inadvertently starting the tool.
- When not in use, store electric tools out of the reach of children. Do not allow those persons to use this tool who are unfamiliar with it or who have not read these instructions.

Electric tools are dangerous when they are used by inexperienced persons.

Take good care of your tool. Check that moving parts properly function and do not jam, that parts are not broken off or damaged in any way and that the tool can be used to its full capacity. Have damaged parts repaired prior to using the tool.

The cause of many accidents can be traced back to poorly maintained electric tools.

- Keep your blades sharp and clean.
   Properly maintained blades with sharp edges jam less frequently and are easier to use.
- Make sure to use electric tools, accessories, attachments, etc. in accordance with these instructions.
   Take the conditions in your work area and the job in hand into account.
   Using electric tools for applications other than those intended can lead to dangerous situations.

## 5. SERVICE

 Have your tool repaired only by authorized specialists using original replacement parts.

This will ensure that your tool remains safe to use.

## **Additional Safety rules**

- Always pull the power plug whenever the tool is not being used, before carrying out any maintenance work or changing the staples or nails.
- Wear the necessary protective clothing, in particular safety goggles, when working with the electric stapler.
- Always keep the magazine and all guides free of foreign bodies. Before using the tool always make sure that there are no foreign bodies in the magazine or guides.
- Make sure that the tool is kept clean and also that the air vents are free and clean.
- Never use the tool with staples or nails which are not suitable for it. The use of other staples and nails may cause injury or damage the tool. Read the operating instructions for notes on which staples and nails are suitable.
- If the electric stapler is in use over a long period, the tool may heat up as it is designed for temporary operation. After using the tool for a long period, pull the power plug and allow the tool to cool.
- When working with the electric stapler, keep your fingers and other body parts away from the stapler head.
- Never use the stapler to fasten electric cables.
- Never allow children to use the electric stapler.
- Do not use the tool when other persons or animals are in the near vicinity unless they are wearing appropriate protective clothing. Never shoot staples or nails into the air. Staples and nails shot at short distance can lead to serious injuries.
- Make sure that there are no other persons in the direct vicinity when working with the electric stapler.
- Use the electric stapler only for joining soft materials such as wood or fabrics.
- Take special care when working with thin materials. Make sure that the staples or nails are not too long or they may stick out of the workpiece or may even pass all the way through. Make sure that no part of your body is on the other side of the workpiece.
- Make sure that the workpiece is held

- securely by a clamping device or a vise. Never hold the workpiece you wish to staple simply in your hands.
- Always guide the power cable away from the back of the tool. Make sure not to staple the power cable of the electric stapler by
- Never leave the loaded tool unsupervised.
- Never operate the electric stapler without staples or nails.
- If a staple or nail becomes jammed in the feed shaft, pull out the power plug and remove the jammed staple or nail as described in the operating instructions.

## Save this instructions.

## **△ CAUTION!**

- For your own safety, use only staples and nails listed in the directions for use. The use of staples and nails other than those listed in the directions for use may result in risk of injury.
- Be sure to pull out the power plug whenever the tool is not being used, each time before carrying out any maintenance, and whenever you want to change the staples or nails!
- It is important to wear suitable protective clothing, and particularly safety goggles, when working with the electric stapler/nailer.
- Please follow the safety instructions.

# 3. Layout (Fig. 1)

- Trigger
- 2 On/Off switch
- 3 Stapling controller
- 4 Magazine slide
- 5 Magazine
- 6 Filling level indicator
- Stapler head



# 4. Items supplied

Take all the parts out of the packaging. Check that nothing is missing.

- Electric Stapler PET 32
- 500 Nails
- 500 Staples
- 1 x Allen key

## 5. Intended use

The electric stapler is designed for stapling and fastening textiles, leather and wood with the appropriate staples and nails. The electric stapler is designed for temporary operation. If operated continuously, the stapler will become hot and the increasing heat will reduce its performance. When hot, interrupt your work and allow the stapler to cool.

The equipment is to be used only for its prescribed purpose. Any other use is deemed to be a case of misuse. The user / operator and not the manufacturer will be liable for any damage or injuries of any kind caused as a result of this.

Please note that our equipment has not been designed for use in commercial, trade or industrial applications. Our warranty will be voided if the machine is used in commercial, trade or industrial businesses or for equivalent purposes.

# 6. Technical data

Seite 10

Power supply	230 V ~ 50 Hz		
Shots per minute	max. 30		
Staple width	6 mm		
Staple length	15 - 25 mm		
Staple thickness	1.1 - 1.25 mm		
Nail length	15 - 32 mm		
Nail thickness	1.1 - 1.25 mm		
Weight	1.6 kg		
Totally insulated	II/🗆		
Sound pressure level L <sub>pA</sub>	78.1 dB(A)		
Sound power level L <sub>WA</sub>	91.1 dB(A)		
Vibration a <sub>hv</sub>	5.796 m/s <sup>2</sup>		

# **△** Important!

The vibration value changes according to the area of application of the electric tool and may exceed the specified value in exceptional circumstances.

# 7. Before starting the equipment

#### **△** Important!

Before you connect the equipment to the mains supply make sure that the data on the rating plate are identical to the mains data.

Always pull the power plug before making adjustments to the equipment.

## Insertion of staples/nails (Fig. 2-4)

- Switch the tool off and pull the power plug.
- Press the magazine slide (4) together using your thumb and index finger (Fig. 2).
- Pull the magazine slide toward the rear of the electric stapler (Fig. 3) and out.
- Fill the magazine (5) with staples or nails (Fig. 4).
- The maximum filling capacity of the tray is approx. 85 staples or approx. 75 nails.

Then slide the magazine slide back in until it stops and snaps noticeably into place.



#### 

It must be possible to move the magazine slide without applying much force. Watch out for jammed staples and nails.

### Setting the stapling force (Fig. 1)

You can pre-select the stapling force of the electric stapler to suit the length of the staples or nails used and the strength of the material. To do so, set the stapling force control (3) to the desired force. The ideal stapling force is best determined by carrying out a trial on a test piece.

# 8. Starting up

## Operation (Fig. 1/5/6)

Before starting your work, always check the filling level indicator (6) to see if the magazine (5) contains staples or nails and is properly closed with the magazine slide (4).

### Switching on the electric stapler

Switch on the electric stapler using the On/Off switch (2) (switch position I) directly before starting work. The tool is now ready for operation.

If the electric stapler is no longer in operation – even for short periods - switch it off (Switch position 0) to prevent unintentional operation.

#### **Triggering shots**

The built-in trigger locks prevent the electric stapler from being triggered accidentally.

Triggering is only possible as follows:

Press the head of the electric stapler against the material and operate the trigger (1).

# Inserting staples

Fill the staples into the magazine as shown in Fig. 5.

# Inserting nails

Fill the nails into the magazine as shown in Fig. 6.

#### Stapling of textiles, fabric, leather etc.

Operate the electric stapler by pushing onto the object in the desired place with the staple head.

## Stapling wood strips

Use only nails to staple wood strips. Do not press the electric stapler too firmly against the wood strip or you might damage the surface.

## Filling level indicator (Fig. 1)

By observing the filling level indicator (6), it is possible to see if the tray (5) still contains enough staples or nails. Fill the tray (5) as shown in "7. Insertion of the staples/nails" as and when necessary. Avoid operation when the tray is completely empty of staples or nails.

# 9. Replacing the power cable

If the power cable for this equipment is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its after-sales service or similarly trained personnel to avoid danger.

# 10. Cleaning, maintenance and ordering of spare parts

#### **△** Important.

Always pull out the mains power plug before starting any cleaning work.

#### 10.1 Cleaning

- Keep all safety devices, air vents and the motor housing free of dirt and dust as far as possible. Wipe the equipment with a clean cloth or blow it with compressed air at low pressure.
- We recommend that you clean the device immediately each time you have finished using it.
- Clean the equipment regularly with a moist cloth and some soft soap. Do not use cleaning agents or solvents; these could attack the plastic parts of the equipment. Ensure that no water can seep into the



device.

### 10.2 Maintenance

There are no parts inside the equipment which require additional maintenance.

There is a risk of staples becoming jammed particularly when the electric stapler is held at any angle when operated. In this case, switch the tool off immediately and pull the power plug.

#### **△** Important.

Always pull the plug out of the power socket before doing any work on the electric stapler!

## Removing jammed staples (Fig. 2/3/7)

Pull the magazine slide (4) toward the rear of the electric stapler (Fig. 2/3) and out. Undo both screws on the stapler head (7) with an Allen key as shown in Fig. 7. Lift off the metal cover and carefully remove the jammed staples with a suitable pair of pliers. Then refasten the metal with the two Allen screws. Push the magazine slide (4) back in until it stops and snaps noticeably into place.

## 10.3 Ordering replacement parts:

Please quote the following data when ordering replacement parts:

- Type of machine
- Article number of the machine
- Identification number of the machine

For our latest prices and information please go to www.isc-gmbh.info

# 11. Disposal and recycling

Seite 12

The unit is supplied in packaging to prevent its being damaged in transit. This packaging is raw material and can therefore be reused or can be returned to the raw material system. The unit and its accessories are made of various types of material, such as metal and plastic. Defective components must be disposed of as special waste. Ask your dealer or your local council.



For EU countries only

Never place any electric tools in your household refuse.

To comply with European Directive 2002/96/EC concerning old electric and electronic equipment and its implementation in national laws, old electric tools have to be separated from other waste and disposed of in an environment-friendly fashion, e.g. by taking to a recycling depot.

Recycling alternative to the demand to return electrical devices:

As an alternative to returning the electrical device, the owner is obliged to cooperate in ensuring that the device is properly recycled if ownership is relinquished. This can also be done by handing over the used device to a returns center, which will dispose of it in accordance with national commercial and industrial waste management legislation. This does not apply to the accessories and auxiliary equipment without any electrical components which are included with the used device.



# 12. Declaration of conformity

Art.-Nr.: 42.578.75 I.-Nr.: 01018 Subject to change without notice

	<ul><li>Konformitätse</li></ul>	erklärung	E	inhell Germany AG · Wiesenweg 22 · D-94405 Landau/Isar				
und Nk declar and st déclar directi declar com a förklar direkti ilmoitie ilmoitie saran cerdirekti saran cerdirekti saran cerdy me cizjavlju norma declar direkti morma declar direkti morma declar direkti morma me ogara (iravi) ilmoitie morma declar declar of ilmoitie morma morma me ogara (iravi) ilmoitie morma morm	a la siguiente conformidad a l va y normas de la UE para el l a a seguinte conformidade de directiva CE e normas para o ar följande överensstämmels v och standarder för artikeln aa seuraavaa Euroopan union a normien mukaista yhdenmu	ective e article n la nt l'article n overeen- men voor enor de la articulo acordo actigo e enl. EU- nin direkti- kaisuutta ned EU- linia direc- articolul. eri ve nluk açıkla		dichiara la seguente conformità secondo la direttiva UE e le norme per l'articolo attesterer følgende overensstemmelse i henhold til EU-direktiv og standarder for produkt prohlašuje následující shodu podle směrnice EU a norem pro výrobek.  a következő konformitást jelenti ki a termékekre vonatkozó EU-irányvonalak és normák szerint pojasnjuje sledečo skladnost po smernici EU in normah za artikel.  deklaruje zgodność wymienionego poniżej artykułu z następującymi normami na podstawie dyrektywy WE.  vydáva nasledujúce prehlásenie o zhode podľa smernice EÚ a noriem pre výrobok.  декларира следното съответствие съгласно директивите и нормите на ЕС за продукта. заявляе про відповідність згідно з Директивою ЄС та стандартами, чинними для даного товару deklareerib vastavuse järgnevatele EL direktiivi dele ja normidele deklaruoja atitikti pagal ES direktyvas ir normas straipsniui izjavliuje sledeçi konformitet u skladu s odred bom EZ i normama za artikl Atbilstību ES direktīvām un standartiem Samræmisyfinýsing staðfestir eftirfarandi samræmi samkvæmt reglum Evfrópubandalagsins og stöðlum fyrir vörur				
	E	lektrotac	keı	r PET 32				
X 98/	37/EC	87/404/	EEC					
X 200	06/95/EC	R&TTE	D 199	99/5/EC				
97/	23/EC	2000/14	/EC_	_2005/88/EC:				
X 200	04/108/EC	95/54/E	C:					
90/	/396/EEC	97/68/E	C:					
89/	/686/EEC							
EN 50144-1; EN 50144-2-16; EN 55014-1; EN 55014-2; EN 61000-3-2; EN 61000-3-3								
	Landau/Isar, den 28.10.2	W	/eichsel	gartner Baumstark Manager Product-Management				

Archivierung: 4257840-22-4155050

Seite 14



# 13. GUARANTEE CERTIFICATE

#### Dear Customer,

All of our products undergo strict quality checks to ensure that they reach you in perfect condition. In the unlikely event that your device develops a fault, please contact our service department at the address shown on this guarantee card. Of course, if you would prefer to call us then we are also happy to offer our assistance under the service number printed below. Please note the following terms under which guarantee claims can be made:

- These guarantee terms cover additional guarantee rights and do not affect your statutory warranty rights. We do not charge you for this guarantee.
- Our guarantee only covers problems caused by material or manufacturing defects, and it is restricted to the rectification of these defects or replacement of the device. Please note that our devices have not been designed for use in commercial, trade or industrial applications. Consequently, the guarantee is invalidated if the equipment is used in commercial, trade or industrial applications or for other equivalent activities. The following are also excluded from our guarantee: compensation for transport damage, damage caused by failure to comply with the installation/assembly instructions or damage caused by unprofessional installation, failure to comply with the operating instructions (e.g. connection to the wrong mains voltage or current type), misuse or inappropriate use (such as overloading of the device or use of non-approved tools or accessories), failure to comply with the maintenance and safety regulations, ingress of foreign bodies into the device (e.g. sand, stones or dust), effects of force or external influences (e.g. damage caused by the device being dropped) and normal wear resulting from proper operation of the device. This applies in particular to rechargeable batteries for which we nevertheless issue a guarantee period of 12 months.

The guarantee is rendered null and void if any attempt is made to tamper with the device.

- The guarantee is valid for a period of 3 years starting from the purchase date of the device. Guarantee claims should be submitted before the end of the guarantee period within two weeks of the defect being noticed. No guarantee claims will be accepted after the end of the guarantee period. The original guarantee period remains applicable to the device even if repairs are carried out or parts are replaced. In such cases, the work performed or parts fitted will not result in an extension of the guarantee period, and no new guarantee will become active for the work performed or parts fitted. This also applies when an on-site
- 4. In order to assert your guarantee claim, please send your defective device postage-free to the address shown below. Please enclose either the original or a copy of your sales receipt or another dated proof of purchase. Please keep your sales receipt in a safe place, as it is your proof of purchase. It would help us if you could describe the nature of the problem in as much detail as possible. If the defect is covered by our guarantee then your device will either be repaired immediately and returned to you, or we will send you a new device.

Of course, we are also happy offer a chargeable repair service for any defects which are not covered by the scope of this guarantee or for units which are no longer covered. To take advantage of this service, please send the device to our service address.

#### **Einhell UK Ltd**

Morpeth Wharf · Twelve Quays Birkenhead, Wirral CH41 1NG Tel. 0151 6491500 · Fax 0151 6491501


IAN: 25680

Einhell Germany AG

Wiesenweg 22

D-94405 Landau/Isar

Last Information Update: 01 / 2009 · Ident.-No.: 42.578.75 012009-6